

ANEXO III

2019/CP/013

CONVOCATORIA DE CONTRATACIÓN

AXUDA

Referencia: FFI2016-75599-P			
Título: ETIQUETADO ELECTRONICO DE TEXTOS CIENTIFICO-TECNICOS EN LENGUA INGLESA ENTRE LOS SIGLOS XVIII Y XX (4): CORUÑA CORPUS			
CENTRO: Facultade de Filoloxía			
OBJECTO DO CONTRATO: Colaborador/a nas tarefas do (proxecto/convenio) de investigación que se indica.			
LUGAR E HORARIO: Sala de Apoio á investigación: 8.30-16.00			
GRUPO DE COTIZACIÓN NO RÉXIME XERAL DA SEGURIDADE SOCIAL: 1			
CATEGORÍA PROFESIONAL *(ACORDO DO 17 DE NOVEMBRO DE 2014 SOBRE O PERSOAL CONTRATADO CON CARGO AO CAPÍTULO VI DOS ORZAMENTOS DA UDC)			
Investigador asociado <input type="checkbox"/>		* Investigador en formación <input checked="" type="checkbox"/> * Require matrícula programa doutoramento SUG	
Técnico de apoio á investigación <input type="checkbox"/>		Axudante de apoio á investigación <input type="checkbox"/>	
Técnico administrativo <input type="checkbox"/>		Axudante administrativo <input type="checkbox"/>	
XORNADA	Tempo Completo: <input checked="" type="checkbox"/>	Tempo Parcial: <input type="checkbox"/>	
DURACIÓN	4 meses	DATA APROX. DE INICIO	01/03/2019
RETRIBUCIÓN BRUTAS : 1.368,50 € €/mes			
PARTIDA ORZAMENTARIA: 6130210584-541A-6490200			

* O pagamento da retribución realizarase en 12 mensualidades (inclúese en cada mensualidade a parte proporcional de paga extraordinaria correspondente)

REQUISITOS

TITULACIÓN: Mestrado en Estudos Ingleses
EXPERIENCIA: Ver memoria da convocatoria
REQUISITOS: Os requisitos deben terse cumprido no momento de finalizar o prazo de presentación de solicitudes.

LUGAR DE PRESENTACIÓN DE SOLICITUDES E DOCUMENTACIÓN

LUGAR: Correo electrónico á IP (imoskowich@udc.es)
PRAZO: 10 días desde a publicación no taboleiro de anuncios da sede electrónica da UDC

ÓRGANO DE SELECCIÓN E PUBLICACIÓN RESOLUCIÓN

ÓRGANO: Investigadores Grupo MuStE (Isabel Moskowich, Begoña Crespo)
LUGAR DE PUBLICACIÓN DA RESOLUCIÓN: Taboleiro de anuncios Departamento de Letras

A Coruña/Ferrol, 10 de xaneiro de 2019
O/A INVESTIGADOR/A PRINCIPAL

MOSKOWICH-SPIEGEL
FANDIÑO ISABEL SOFIA
- 32763137M

Firmado digitalmente por MOSKOWICH-SPIEGEL FANDIÑO ISABEL SOFIA - 32763137M
 Nombre de reconocimiento (DN): c=ES, serialNumber=IDCES-32763137M, givenName=ISABEL SOFIA, sn=MOSKOWICH-SPIEGEL FANDIÑO, cn=MOSKOWICH-SPIEGEL FANDIÑO ISABEL SOFIA - 32763137M
 Fecha: 2019.01.14 14:08:43 +01'00'

Documentación que debe presentar o solicitante:

1. Fotocopia D.N.I.
2. Fotocopia da titulación académica.
3. Curriculum vitae.

**Acordo sobre clasificación profesional, condicións de traballo e marco de referencia da representatividade laboral do persoal contratado con cargo a proxectos e convenios de I+D+I financiados a través do capítulo VI dos orzamentos da UDC. Asinado o 17/11/2014 entre a UDC e os sindicatos CCOO e CIG*

MEMORIA DA CONVOCATORIA DE CONTRATACIÓN

A) Colaboración y apoyo en las siguientes tareas:

1. Localización, edición y etiquetado en XML (TEI) de muestras de textos de lingüística correspondientes a los siglos XVIII y XIX.
2. Edición y etiquetado en XML (TEI) de muestras de metadatos de química e historia correspondientes a los siglos XVIII y XIX.
3. Colaboración en tareas administrativas.

B) Requisitos de la persona contratada:

Los solicitantes han de estar matriculados en un programa de doctorado del SUG y cumplir este y los demás requisitos en el momento de cerrar el plazo de solicitud.

Se necesita una persona para la realización de todas las tareas descritas. El candidato debe tener experiencia en:

- Manejo de programas de concordancias y editores de XML
- Aplicación de la metodología de Lingüística de Corpus
- Conocimientos de TEI
- Conocimientos de inglés a nivel avanzado (C2)
- Manejo de textos antiguos

C) Tiempo de contrato: 4 meses (01/03/2019 - 30/06/2019)

D) Criterios y valoración de méritos:

CONCEPTO	PUNTUACIÓN	MÁXIMO
Conocimiento de inglés a nivel avanzado (C2)	40 puntos	40 puntos
Experiencia en edición de textos en XML	5 ptos/año	30 puntos
Manejo de textos antiguos	30 puntos	30 puntos

Documentación que debe presentar o solicitante:

1. Fotocopia D.N.I.
2. Fotocopia da titulación académica.
3. Curriculum vitae.

**Acordo sobre clasificación profesional, condicións de traballo e marco de referencia da representatividade laboral do persoal contratado con cargo a proxectos e convenios de I+D+I financiados a través do capítulo VI dos orzamentos da UDC. Asinado o 17/11/2014 entre a UDC e os sindicatos CCOO e CIG*

MEMORIA DE CONTRATO CON CARGO A PROYECTO DE INVESTIGACIÓN ETIQUETADO ELECTRÓNICO DE TEXTOS CIENTÍFICO-TÉCNICOS EN LENGUA INGLESA ENTRE LOS SIGLOS XVIII Y XX (4): CORUÑA CORPUS

A) Colaboración y apoyo en las siguientes tareas:

1. Localización, edición y etiquetado en XML (TEI) de muestras de textos de lingüística correspondientes a los siglos XVIII y XIX.
2. Edición y etiquetado en XML (TEI) de muestras de metadatos de química e historia correspondientes a los siglos XVIII y XIX.
3. Colaboración en tareas administrativas.

B) Requisitos de la persona contratada:

Los solicitantes han de estar matriculados en un programa de doctorado del SUG y cumplir este y los demás requisitos en el momento de cerrar el plazo de solicitud.

Se necesita una persona para la realización de todas las tareas descritas. El candidato debe tener experiencia en:

- Manejo de programas de concordancias y editores de XML
- Aplicación de la metodología de Lingüística de Corpus
- Conocimientos de TEI
- Conocimientos de inglés a nivel avanzado (C2)
- Manejo de textos antiguos

C) Tiempo de contrato: 4 meses (01/03/2019 - 30/06/2019)

D) Criterios y valoración de méritos:

CONCEPTO	PUNTUACIÓN	MÁXIMO
Conocimiento de inglés a nivel avanzado (C2)	40 puntos	40 puntos
Experiencia en edición de textos en XML	5 ptos/año	30 puntos
Manejo de textos antiguos	30 puntos	30 puntos

A Coruña, 10 de enero de 2019

MOSKOWICH-SPIEGEL FANDIÑO
ISABEL SOFIA - 32763137M

Firmado digitalmente por MOSKOWICH-SPIEGEL FANDIÑO ISABEL SOFIA - 32763137M
Nombre de reconocimiento (DN): c=ES, serialNumber=IDCES-32763137M, givenName=ISABEL SOFIA, sn=MOSKOWICH-SPIEGEL FANDIÑO, cn=MOSKOWICH-SPIEGEL FANDIÑO ISABEL SOFIA - 32763137M
Fecha: 2019.01.14 14:12:38 +01'00'

Responsable del proyecto

Documentación a aportar:

1. Fotocopia D.N.I. Existe la posibilidad de una entrevista personal con el candidato.
2. Acreditación de titulación académica.
3. Curriculum vitae.